

Deželni zakonik Landesgesetzblatt

za

vojvodino Kranjsko.

für das

Herzogtum Krain.

Leto 1916.

Jahrgang 1916.

XXIX. kos.

XXIX. Stück.

Izdan in razposlan dne 7. oktobra 1916.

Ausgegeben und versendet am 7. Oktober 1916.



45.

Ukaz

c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem
z dne 27. septembra 1916, št. 29.066,

o določitvi najvišjih cen za suhe češplje in
za čežano.

Na podstavi § 4. ministrskega ukaza
z dne 6. septembra 1916. l., drž. zak. št.
290, se zaukazuje:

§ 1.

Pri nadrobni prodaji trpežnega blaga
tuzemske provenijence, ki je napravljena
iz češpelj, se v okolišu mestne občine Ljub-
ljana do preklica naslednje cene ne smejo
preseči:

1. za en kilogram dobro posušenih,
neokajenih in trpežnih suhih češpelj, in
sicer:

- a) 105kosno in boljše blago 1 K 58 v,
- b) 106/130kosno blago . . . 1 K 54 v,
- c) nad 130kosno blago . . 1 K 50 v,
- d) slabejše blago (izbirek) . 1 K 10 v.

2. Za en kilogram čežane (povidl), in
sicer za dobro prekuhano, neožgano, iz
svežih češpelj napravljeno blago brez
peškov 1 K 72 v.

§ 2.

Za občine na deželi naj določijo poli-
tična okrajna oblastva najvišje cene za
nadrobno prodajo suhih češpelj ter za če-
žano.

Te najvišje cene ne smejo preseči v
§ 1. tega ukaza za občino Ljubljano dolo-
čenih cen.

§ 3.

Za nadrobno prodajo v zmislu §§ 1. in
2. se umeva prodaja porabnikom v množi-
nah pod enim meterskim stotom.

45.

Verordnung

des k. k. Landespräsidenten in Krain vom 27. Sep-
tember 1916, Zl. 29.066,

betreffend die Festsetzung von Höchstpreisen für Dörr-
zwetschken und Zwetschkenmus.

Auf Grund des § 4 der Ministerialver-
ordnung vom 6. September 1916, R.-G.-Bl.
Nr. 290, wird angeordnet:

§ 1.

Beim Kleinverkauf von Dauerware in-
ländischer Herkunft, die aus Zwetschken her-
gestellt wird, dürfen im Gebiete der Stadtge-
meinde Laibach bis auf weiteres die nach-
stehenden Höchstpreise nicht überschritten
werden:

1. Für ein Kilogramm gut getrocknete,
rauchfreie und haltbare Dörrzwetschken, und
zwar:

- a) 105stückige und bessere Ware 1 K 58 h
- b) 106/130stückige Ware 1 K 54 h
- c) über 130stückige Ware . . . 1 K 50 h
- d) Bruchware 1 K 10 h

2. Für ein Kilogramm Zwetschkenmus (Po-
widl), und zwar für gut gekochte, kern- und
brandfreie, aus frischen Zwetschken herge-
stellte Ware 1 K 72 h.

§ 2.

Für die Gemeinden auf dem flachen
Land haben die politischen Bezirksbehörden
Höchstpreise für den Kleinverkauf von Dörr-
zwetschken und Zwetschkenmus festzusetzen.

Diese Höchstpreise dürfen die im § 1 der
Verordnung für die Gemeinde Laibach fest-
gesetzten Preise nicht überschreiten.

§ 3.

Unter Kleinverkauf im Sinne der §§ 1
und 2 wird der Verkauf in Mengen unter
einem Meterzentner an den Verbraucher ver-
standen.

Določene cene se tudi sicer pri vseh drugih nakupih suhih češpelj in iz češpelj napravljenega trpežnega blaga ne smejo preseči.

§ 4.

Prestopki tega ukaza se kaznujejo po kazenskih določilih § 11. ministrskega ukaza z dne 6. septembra 1916. l., drž. zak. št. 290.

§ 5.

Ta ukaz dobi moč z dnem razglasitve.

C. kr. deželni predsednik:

Henrik grof Attems s. r.

46.

Ukaz

c. kr. deželnega predsednika na Kranjskem
z dne 28. septembra 1916. l., št. 29.576,

o izdajanju živinskih potnih listov za prešiče
v času, dokler traja vojno stanje.

Za dobo, dokler traja vojno stanje, se
zaukazuje:

§ 1.

Določila t. u. ukaza z dne 21. maja 1916. l., dež. zak. št. 23, o izdajanju živinskih potnih listov za govejo živino v času, dokler traja vojno stanje, se raztegnejo tudi na promet s prešiči.

§ 2.

Ta ukaz dobi moč z dnem razglasitve.

C. kr. deželni predsednik:

Henrik grof Attems l. r.

Die festgesetzten Preise dürfen auch bei allen sonstigen Käufen von Dörzwetschken oder aus Zwetschken hergestellter Dauerware nicht überschritten werden.

§ 4.

Übertretungen dieser Verordnung werden nach Maßgabe der Strafbestimmungen des § 11 der Ministerialverordnung vom 6. September 1916, R.-G.-Bl. Nr. 290, geahndet.

§ 5.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Wirksamkeit.

Der k. k. Landespräsident:

Heinrich Graf Attems m. p.

46.

Verordnung

des k. k. Landespräsidenten in Krain vom 28. September 1916, Zl. 29.576,

betreffend die Ausfertigung von Viehpässen für
Schweine während des Kriegszustandes.

Für die Dauer des Kriegszustandes wird
angeordnet, wie folgt:

§ 1.

Die Bestimmungen der h. o. Verordnung vom 21. Mai 1916, L.-G.-Bl. Nr. 23, betreffend die Ausfertigung von Viehpässen für Rinder während des Kriegszustandes, werden auch auf den Verkehr mit Schweinen ausgedehnt.

§ 2.

Diese Verordnung tritt mit dem Tage der Kundmachung in Wirksamkeit.

Der k. k. Landespräsident:

Heinrich Graf Attems m. p.

